

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Gekkos Gerlafingen</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti 0</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>																																					
<b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code																													
<b>CLUB 1 Gekkos Gerlafingen</b>			<b>CLUB 2 Courroux Wolfies</b>		<b>B</b>		<b>B</b>		<b>B</b>		<b>B</b>		<b>B</b>		<b>B</b>		<b>B</b>		<b>B</b>																													
<b>Lieu / Ort</b> <b>Location / Luogo</b>			<b>Gerlafingen</b>				<b>Date / Datum</b> <b>Date / Data</b>				<b>13.05.2017</b>																																					
<b>Start / Beginn</b> <b>Début / Inizio</b>			<b>17:00</b>				<b>End / Ende</b> <b>Fin / Fine</b>				<b>19:20</b>				<b>Match Number / Index</b> <b>Spiel-Nr / Indice di gara</b>				<b>B36</b>																													
<b>Championship / Meisterschaft</b> <b>Championnat / Campionato</b>			<b>X</b>				<b>Friendly / Freundschaft</b> <b>Amical / Amichevole</b>																																									
<b>Tournament / Turnier</b> <b>Tournoi / Torneo</b>							<b>Cup / Pokal</b> <b>Coupe / Coppa</b>																																									
<b>Other / Sonstiges</b> <b>Autre / Altro</b>							<b>Spectators / Zuschauer</b> <b>Spectateurs / Spettatori</b>				<b>111</b>																																					
<b>No Card / Lic.</b> <b>No Lic. / Tess.</b>			<b>213096</b>				<b>Surname / Name</b> <b>Nom / Cognome</b>				<b>Vorname / Vorname</b> <b>Prénom / Nome</b>				<b>Signature / Firma</b> <b>Unterschrift</b>																																	
<b>Time Keeper</b> <b>Chronométreur</b>			<b>213096</b>				<b>AFFOLTER Sebastian</b>																																									
<b>Official scorer</b> <b>Marqueur</b>			<b>216410</b>				<b>KNÖRR Raffaella</b>																																									
<b>Referee 1</b> <b>Arbitre 1</b>			<b>9023</b>				<b>TRINCHAN Olivier</b>																																									
<b>Referee 2</b> <b>Arbitre 2</b>			<b>211156</b>				<b>HABEGGER France</b>																																									
<b>Tech. Director</b> <b>Directeur tech.</b>																																																
<b>COACH</b>			<b>HERREN Yvan</b>				<b>Signature</b>				<b>94103</b>																																					
<b>TIME OUT</b>			<b>X</b>				<b>TOTAL</b>				<b>6</b>				<b>TOTAL</b>				<b>16 min</b>																													
<b>RESULT</b>			<b>2 Courroux Wolfies</b>				<b>Goals / Torschützen / Buts / Reti</b>				<b>Penalties / Strafen / Punitons</b>																																					
<b>PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND</b> <b>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO</b>			<b>FINAL</b>				Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code																									
<b>1 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>CLUB 1</b>		<b>CLUB 2</b>		<b>1</b>		<b>1</b>		<b>6</b>		<b>7</b>		<b>17</b>		<b>13:32</b>		<b>C</b>		<b>CLEMENCE Arnaud</b>		<b>98327</b>		<b>13:32</b>		<b>17</b>		<b>TS</b>		<b>1</b>		<b>10:38</b>		<b>98</b>		<b>2</b>		<b>12:26</b>		<b>I</b>			
<b>2 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>0</b>		<b>1</b>		<b>Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</b> <b>Courroux Wolfies</b>				<b>28:03</b>		<b>TS</b>		<b>82</b>		<b>2</b>		<b>19:34</b>		<b>TS</b>		<b>2</b>		<b>21:34</b>		<b>A</b>		<b>96</b>		<b>40:17</b>		<b>82</b>		<b>TS</b>		<b>3</b>		<b>24:07</b>		<b>98</b>		<b>2</b>		<b>26:07</b>		<b>J1</b>	
<b>3 Time / Drittel</b> <b>Tiers / Tempo</b>			<b>5</b>		<b>4</b>		<b>CAPTAIN 1</b> <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>				<b>49:52</b>		<b>TS</b>		<b>82</b>		<b>4</b>		<b>24:23</b>		<b>12</b>		<b>2</b>		<b>26:23</b>		<b>G1</b>		<b>33</b>		<b>49:52</b>		<b>TS</b>		<b>82</b>		<b>4</b>		<b>24:23</b>		<b>12</b>		<b>2</b>		<b>26:23</b>		<b>G1</b>	
<b>Overtime / Verl.</b> <b>ProL. / Sup.</b>			<b>0</b>		<b>1</b>		<b>CAPTAIN 2</b> <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>				<b>55:45</b>		<b>45</b>		<b>12</b>		<b>5</b>		<b>39:54</b>		<b>98</b>		<b>2</b>		<b>41:54</b>		<b>C1</b>		<b>82</b>		<b>55:45</b>		<b>45</b>		<b>12</b>		<b>5</b>		<b>39:54</b>		<b>98</b>		<b>2</b>		<b>41:54</b>		<b>C1</b>	
<b>Penalty / Rigori</b>			<b>0</b>		<b>0</b>						<b>58:52</b>		<b>82</b>		<b>TS</b>		<b>6</b>		<b>42:44</b>		<b>12</b>		<b>2</b>		<b>44:44</b>		<b>G1</b>		<b>98</b>		<b>58:52</b>		<b>82</b>		<b>TS</b>		<b>6</b>		<b>42:44</b>		<b>12</b>		<b>2</b>		<b>44:44</b>		<b>G1</b>	
<b>Referee Comments</b> <b>SR-Bemerkung</b> <b>Remarques arb.</b>											<b>61:49</b>		<b>TS</b>		<b>36</b>		<b>7</b>		<b>51:25</b>		<b>45</b>		<b>2</b>		<b>52:37</b>		<b>H</b>		<b>21</b>		<b>61:49</b>		<b>36</b>		<b>2</b>		<b>61:49</b>		<b>V1</b>									
<b>COACH</b>			<b>ALLAZ Sébastien</b>				<b>Signature</b>				<b>207278</b>																																					
<b>TIME OUT</b>			<b>X</b>				<b>TOTAL</b>				<b>7</b>				<b>TOTAL</b>				<b>18 min</b>																													